

Mansolein's E-Magazine

nummer 13



maart 2011



In deze aflevering:

- 1-3. Paard van de maand
- 4. Voorjaars artikel
- 5. Advertentie
- 6. Succes te koop, opvolging gezocht
- 7-8. Nieuws
- 9. Advertentie
- 10-11. Even voorstellen
- 12. Advertentie
- 13. Veulen Attentia
- 14. Hoe gaat het met Fleury Mansolein
- 15. Coelestien
- 16. Gorse
- 17. Advertentie
- 18. Colofoon

www.mansolein.com

Paard van de maand: Wishfull Thinking

Ja, die naam deed haar eer aan. Wat konden we zeggen over het verwaarloosde veulen waar we naar gingen kijken? Dat was echt "Wishfull Thinking" in meerdere opzichten! Deze maand haar verhaal.



Ik zag Sterre (zoals wij haar noemen) staan op Marktplaats. Ze stond te koop voor weinig geld, er stond geen foto bij maar wel haar afstamming. Die afstamming interesseerde mij zeer en dus liep ik naar de familie toe om te vertellen wat ik had gezien. Na enig beraad en advies van Frank besloten we contact op te nemen met de verkoper voor verdere informatie.

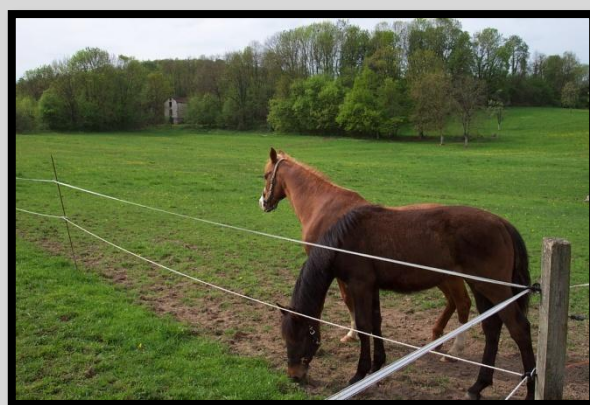
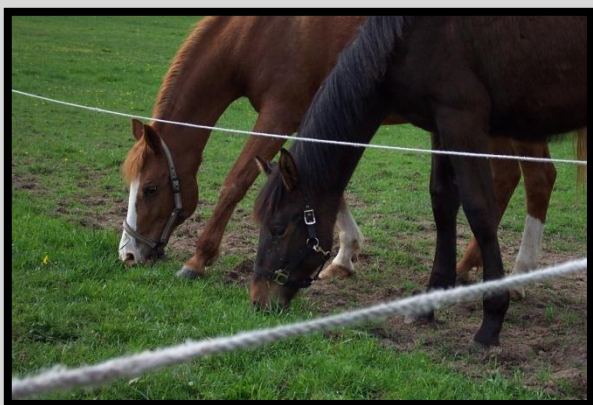
We woonden sinds februari 2004 in Frankrijk en hadden toen nog genoeg ruimte in stal en meer dan genoeg land. Frank vertelde dat deze merrie ondanks haar zeer slechte conditie een hele goede zou worden en heel belangrijk voor ons bedrijf. Dus besloten Siko en ik om het veulen te bekijken.

Eind april 2004 gingen we naar Limburg en toen we daar Sterre zagen hadden we niet meteen zoiets van oh die moeten we hebben! Ze was met haar 8 maand oud (geboren in augustus 2003) ontzettend groot, slungelig en eigenlijk zelfs lelijk te noemen. Met haar grote, donkerbruine hoofd met lichte randen om haar ogen en haar mega grote harige oren leek ze meer muilddier dan paard?.

Haar bewegingen waren ruim, maar slap en slecht gecoördineerd. Als je achter haar liep, zag je hoe haar achterlijf heen en weer zwabberde alsof ze dronken was. Ze stond op een klein landje met twee jonge hengsten die er beter uitzagen en hoger in rang stonden. Het was duidelijk, dat het veulen niet gelukkig was. De eigenaar wou er graag snel vanaf en daardoor konden we haar voor een zacht prijsje van hem overnemen. Ik had toch wat mijn twijfels en belde met het thuisfront. Na kort overleg deden we toch maar een bod, en dat werd meteen geaccepteerd.

Een week later haalden Renée en Larisse haar op. Het was een zware reis voor het veulen, en we waren blij dat we weer thuis waren en haar rust konden geven. We zetten Sterre samen met de oude merrie Sienna, die de kost verdiende als "oppas-moeder" voor de nieuwkomers op onze stal.





Sterre groeide voorspoedig op.

Toen ze bijna drie jaar oud was, was er niets meer te zien van het slungelige veulen wat we kochten. Ze groeide royaal uit en is nu op zijn zachtst gezegd imposant om te zien. En ook al is ze in de omgang altijd traag, zo van komen we er vandaag niet, dan toch morgen wel, het tegenovergestelde komt boven als je met haar aan het werk gaat.



In 2007 maakten we haar zadelmak en het beleren ging snel en gemakkelijk, ze was direct goed aan de hulpen en makkelijk te rijden. De vijfde keer dat ik erop zat ging ze al mee naar buiten, het bos in. Meteen voorop, makkelijk en braaf te rijden en gretig, nergens bang voor. Onder het zadel is ze fanatiek. Ze werkt heel graag en zet haar beste beentje voor. Haar stap is ruim, de draf is zeer ruim. Ze kan makkelijk terugkomen en weer naar voren wegrijden.

Haar gangen zijn iets vlakker waardoor ze zeer comfortabel zit. Ook haar galop is heerlijk. Ruim, goed door gesprongen en goed te verkorten en verruimen. De reden om haar toendertijd te kopen was haar in te zetten voor de fokkerij. Dat hebben we ook gedaan in 2009. Ze werd dat jaar drachtig van Zambuka, maar verwierp haar veulen in december 2009. Daarna is het er niet meer van gekomen haar te insemineren. Zonde eigenlijk want het is een hele fijne merrie.

Misschien niet de meest opvallende als je haar zo ziet, maar als ze gaat, dan gaat ze ook echt. Ze waardeert zich enorm op in beweging en met dat fantastische karakter is het werkelijk een heerlijk paard. Haar knuffelgehalte is net zo groot als ze zelf is en ze is goudeerlijk. Ook bij de andere paarden en in de kudde toont ze zich sociaal en attent.

Toch hebben we door omstandigheden besloten haar te koop te zetten dit jaar, we moeten nu eenmaal inkrimpen en dan moet je moeilijke keuzes maken. Maar ze gaat alleen weg als we een heel goede plek voor haar kunnen vinden, want Wishfull Thinking is niet zomaar een paard, ze kan de "Sterre" van de hemel lopen en ze laat niets te wensen over!





Voorjaar voor de deur: De zoektocht naar de juiste hengst

Voor elke fokker begint een spannende tijd. Niet alleen duurt het niet lang meer voor de eerste veulens geboren zullen worden, ook de zoektocht naar nieuwe hengsten voor het komende seizoen is gestart. Ik vind dit altijd een spannende tijd. Het in de gaten houden van de websites van alle hengstenhouders om te kijken of de nieuwe collectie hengsten al online staat. En dan heb ik het niet alleen over de nieuwe lichting jonge hengsten, interessanter vind ik de vondst van toppers van toen, terug op Nederlandse bodem. De jonge hengsten krijgen altijd de aandacht, maar zo nu en dan wordt een topper van vroeger weer teruggehaald naar Nederland.

Zo kwam afgelopen jaar ook Sheraton terug van weggeweest en Marlon kwam ook terug. Ik was verrast met het vinden van Little Rock! Één van de eerste hengsten waar ik vroeger weg van was. Toen had ik er nog niet zoveel verstand van als nu, maar wel altijd een haarscherp gevoel over wat me aanstond en wat niet. Little Rock was zo'n hengst waar mijn hart sneller van ging kloppen. Een wat brutale hengst met veel gummie, sterk, imposant en veel uitstraling. Ik vond hem enkele weken geleden terug op de site van Brinkman in Twello. De hengst is langere tijd in het buitenland geweest en heeft in zijn beginjaren in Nederland niet veel gedekt. De inmiddels wit geworden hengst is nu thuis en kan de Nederlandse fokkers weer van dienst zijn. Ik zou me graag bij het rijtje belangstellenden aansluiten. Het zal mij benieuwen hoe de fokkers op zijn thuiskomst zullen reageren. Wat mij betreft zeker een hengst die alle aandacht verdient!

Mevonia

KWPN, 1994, zwart

Balzflug x Pretendent x Matador



Bashira

Mansolein

KWPN, 2006, bruin

Future x Juventus x Slaney xx



Cerise

Mansolein

KWPN, 2007, bruin

Dreamcatcher x Juventus x Slaney



Joyce F.

NRPS, 1991, schimmel

Cocky Dundas xx x Baccarat ox



Succes te koop! Uhm... Opvolging gezocht?



Het zal niemand ontgaan zijn: Nederland doet weer waar ze goed in is, nl. goede paarden fokken en verkopen. De afgelopen tijd gingen er veel goede en veelal toppaarden de grens over. Op zich is dat niet opvallend, want Nederland is nu eenmaal een handelsland en je kan niet alles aanhouden, zeker niet als het grote geld lokt en de rekeningen binnenstromen. Dit alles is op zich niet nieuw. Wel opvallend is de nieuwe ontwikkeling rond de sport en dus de paarden.

Afgelopen tijd verloor Nederland Totilas en zo zie je maar weer: succes is zeker wél te koop. Misschien is het niet gemakkelijk om een paard van een andere ruiter over te nemen, maar het kan. Iedereen is er al van overtuigd dat de komende kampioenschappen, Europees en Olympisch voor de dressuur aan de neus van de Nederland voorbij zal gaan. Totilas als individu is de torenhoge favoriet en ook met een andere ruiter op zijn rug verwacht niemand van hem te kunnen winnen.

Tja, zo sta je aan de absolute top en zo moeten we met z'n allen een forse stap terugzetten. Het heeft iedereen pijn gedaan deze tophengst te zien vertrekken en extra pijnlijk is het dat hij naar het altijd met Nederland concurrerende Duitsland gaat. Maar goed, succes heeft zijn prijs dat is hiermee wel gebleken. Helaas gaat het grote geld weer vóór de sport en de eer.

Wat ik als interessant gevolg zie is dat Nederland op deze pijnlijke gebeurtenis op een bijzondere manier reageert, niet eerder zag ik dit op zo'n schaal gebeuren, Nederland koopt toppaarden terug!!! Kijk naar Anky van Grunvsen, zij koopt in samenwerking met een aantal andere grote investeerders IPS Upido. Een paard wat klaar is voor het grote werk, en ook in springland zien we dit gebeuren. Verloren we de afgelopen tijd toppers als Rubert R, Tomboy en Okidoki, nu kopen Nederlandse investeerders paarden als Vigaro, nu bekend als Eurocommerce Vigaro, een paard wat klaar is voor de top. Maar ook Verdi die heel goed begint mee te draaien op het hoge niveau, wordt aangekocht door Nederlandse investeerders net als HBC Tamino die al gerenommeerd is op het hoogste niveau. Voor zover ik weet is dit op deze schaal nog niet eerder voorgekomen in Nederland. We hebben natuurlijk een naam hoog te houden, maar dat redt je niet alleen met het fokken van goede paarden, we zullen met z'n allen goed mee moeten draaien in de topsport. En daar heb je nu eenmaal echt goede paarden voor nodig. Na, wat het leek, een leegloop te zijn, koopt Nederland weer eens in, om zo zijn positie te kunnen versterken en hopelijk terug te winnen én behouden.....

Mevonia en Joyce F vertrokken naar België

Het doet pijn, de verkoop van twee merries die we al zo lang hadden. We hadden ze graag gehouden, maar de omstandigheden zijn er niet naar.

Onze fokkerij begon met Joyce F. en Mevonia en ze waren speciaal voor ons. Nu zijn beide merries verkocht naar België. Reden van de verkoop is o.a. dat de werkdruk omlaag moet, terug naar een beter hanteerbaar bestand.

Beide merries verkeren in prima conditie en kunnen zeker hun dienst doen in de fokkerij. De nieuwe eigenaar is beginnend fokker en wilde absoluut met goede en bewezen merries beginnen. Joyce F. (Isis) en Mevonia (Michou of Toet) zijn weliswaar op leeftijd, maar worden beide makkelijk drachtig en genieten duidelijk van hun veulens. Prima moedermerries allebei.

Isis bracht ons Dagore (2000) Charisto (2003) en Luna (2007). Michou bracht Adonis (2005), Leander (2007), Evander (2009) en Fedor (2010).

Donderdag 24 februari was het zover. Om half 8 's morgens stond de trailer uit België voor de deur. De paarden gingen er vlot op.

Ze hebben de reis goed doorstaan en staan nu lekker op het land. Isis en Toet, het ga jullie goed! We denken aan jullie, met een lach en een traan.

Geen stagiaires voor 2011

Mede door de veranderingen in ons bedrijf hebben wij besloten dit jaar geen stagiaires aan te nemen. We kregen diverse aanmeldingen, maar er is op dit moment te weinig werk en tijd voor de meiden om ze een goede en leerzame stage aan te kunnen bieden. Hopelijk kunnen wij in 2012 weer gebruik maken van leergierige stagiaires!

Riannin op punt van bevallen

Ook dit jaar verwachten we het eerste veulen vroeg. Op 11 maart is het veulen van de jonge zwarte KWPN merrie Wendela-A geboren. Zeven dagen later was het veulen van Attentia er ook. Nu staat Riannin op het punt van bevallen. Het zal haar derde veulen worden.



**Riannin met haar tweede veulen, Fleury
Mansolein**

Heeft u de enquête al ingevuld?

We willen graag onze website zo toegankelijk en mooi mogelijk voor u maken. Om snel en eenvoudig de informatie te vinden die u zoekt vragen wij u om de enquête in te vullen, zodat wij u nog beter van dienst kunnen zijn. Alvast hartelijk dank voor uw tijd!

Gezocht: braaf gereden paarden

Wegens het ongeval van Larisse in 2008 en de complicaties daarvan, is zij niet meer in staat onze jonge paarden zadelmak te maken. Daarom staan wij open voor het ruilen van onze zeer goede jonge sportpaarden tegen al doorgereden veelzijdige paarden.

Wat we zoeken zijn paarden tot ongeveer 10 jaar oud, gezond, zonder stal- of andere gebreken en netjes gereden en behandeld. Geschikt voor dressuur, buitenrijden en een sprongetje. Stokmaat tussen 1.60 mtr.-1.70 mtr. Geslacht en kleur is niet van belang. Wel van belang is dat het paard ingeschreven staat in een stamboek, gechipt is en een paspoort heeft.

In ruil bieden wij aan div. jonge, zeer goede dressuur- en springpaarden. Allen reeds gekeurd en zeer braaf in de omgang. De meeste kennen al wel het longe-werk. Paarden met veel potentie voor voor de sport.

Dus zoekt u een jong, fijn getalenteerd paard wat u naar eigen hand kunt

zetten? Mail ons en vraag naar de mogelijkheden!



Larimar Mansolein als veulen



Larimar zomer 2010

**Zolang de voorraad strekt,
speciale aanbieding op ons boek.
Nu voor slechts: € 22,95 in plaats
van € 29,95**

excl. Verzendkosten



**Mansolein**

Even voorstellen; Gem Mansolein



Zoals jullie al hebben kunnen lezen bij het Mansolein nieuws is Wendela bevallen van een gezond sterk merrieveulen van Eurocommerce Vigaro.

De naam van deze gitzwarte schoonheid is Gem Mansolein. Ze heeft 1 wit sokje achter en een heel mooi kolletje, en een wit plekje op haar mond.

Vandaag, 26 maart, is ze al weer 15 daagjes jong en ze ontwikkelt zich erg mooi. Het is geen mooi weer geweest, wind en regen voornamelijk, en daardoor konden ze de eerste week niet veel naar buiten. Inmiddels is het prachtig weer en zijn moeder en dochter dagelijks buiten.



Gem Mansolein is een heel nieuwsgierig veulentje, in de box komt ze gelijk naar je toe en wil overal geaaid worden. Ze is onderzoekend en open. Ze draaft, bikt en steigert vrolijk door de stal en put haar arme moeder behoorlijk uit. Onze Wendela doet het geweldig allemaal; een betere moedermerrie kun je je niet voorstellen. Ze is heel geduldig en verzorgt haar veulen super.



Als een merrie drachtig is, zetten wij ieder jaar bij de hengstenkeuze een beschrijving van het veulen wat we verwachten uit die specifieke combinatie.

Dit is wat bij Wendela met Vigaro stond:

We verwachten uit de combinatie van Wendela met Vigaro en snittig veulen die een fijne belijning heeft, hoog op de benen staat en een chique uitstraling heeft. Een veulen wat heel lichtvoetig beweegt, met veel veer en elasticiteit, voorzichtig qua karakter maar zeker alert en open. We zijn benieuwd naar deze allereerste nakomeling van Wendela."

Als het dan eindelijk zover is, en het veulen is geboren is het erg leuk om te lezen dat de beschrijving weer helemaal overeenkomt met het resultaat! Want het is Gem Mansolein ten voeten uit!



Hera Mansolein, Haarlem x Centauer Z



Zangersheide, stokmaat 1.65 mtr rontgenologisch goedgekeurd

Delios, Favoriats xx x Casco



KWPN, stokmaat uitgegroeid 1.62 mtr. Niet gekeurd

Dorinthe Mansolein, Tangelo van de Zuuthoeve x Athlet Z



KWPN, stokmaat uitgegroeid 1.70 mtr. Niet gekeurd

Attentia bevallen van merrieveulen

Vrijdagochtend 18 maart rond 4 uur in de vroege morgen is Attentia bevallen van een gezond merrieveulen, Félice Mansolein. De bevalling verliep vlot en goed. Het is een zeer hoogbenig veulen met een heel chique hoofdje. Met die



lange benen was het wel even lastig om te staan, maar na een uurtje lukte het haar dan toch. Binnen de twee uur heeft ze de uier gevonden. Merrie en veulen maken het goed. Attentia is een ervaren merrie. Ze bracht bij de Magaretha Hoeve al eens een veulen. Bij ons is het haar vierde nakomeling. Haar oudste dochter Riannin Mansolein (v. Totoche Du Banney) is door ons aangehouden voor de fokkerij. Ook zij zal binnenkort bevallen van de BWP hengst Flamenco de Semilly. Verder bracht Attentia; Dorinthe Mansolein, Elixer Mansolein, de enige hengst in deze familie en nu dus Félice Mansolein. Attentia brengt telkens weer royale, luxe paarden. Met een fijn maar ook sensibel karakter die wat later rijp zijn. Félice Mansolein is nog een stukje luxer dan verwacht. Ze is langgelijnd maar laat nu al wel in haar bouw zien aardig volume te krijgen. Ze is nog niet buiten geweest helaas door het slechtere weer. Meer informatie over haar karakter en bewegingen volgen.



Fleury Mansolein werd ruim twee maanden geleden verkocht naar Bretagne, Frankrijk. We krijgen regelmatig een update van de nieuwe eigenaar. Afgelopen week stuurde ze ons wat nieuwe foto's. Fleury Mansolein doet het heel goed en ze zijn allemaal gek op haar. Iedereen die haar ziet roemt haar om haar karakter, schitterende exterieur en geweldig fijne bewegingen. En daar zijn wij natuurlijk trots op!





Coelestien

Coelestien is een witblauwe tot grijsblauwe doorschijnende steen. De naam komt van het Griekse Coelestis wat 'hemelsblauw' betekent. Het is een relatief zeldzame steen die vroeger alleen op Sicilië en in Marokko gevonden werd, maar tegenwoordig vooral op Madagaskar. Een andere naam die aan de steen werd gegeven is Aqua Aura. Er bestaat een namaak: Bergkristal met een vleugje goud. Deze imitatie heeft ongeveer de zelfde werking, maar is minder sterk.

Paard

Deze steen kan bij paarden slechts zelden verantwoord gebruikt worden. Een onbereikbaar paard, dat lijkt te 'zweven' en weinig evenwicht heeft en dat zelfs wankel is, kan met Coelestien meer geaard worden. Dit paard is, door te sterke en verwarde geestelijke energie van de menspartner, in zichzelf teruggetrokken. Zijn sterke individuele aard kon daardoor geen binding met de aarde aangaan. Nieuwe eigenaren van dit dier zullen de vorige eigenaar moeten doen vergeten. Als het probleem bij de huidige eigenaar ligt zal hij daar sterk aardend voor zich zelf aan moeten werken, of anders toch naar een ander paard moeten gaan uitzien. Het wankel Coelestien-paard heeft een sterke aardende en lichamelijke benadering nodig, met een strak dagritme en een consequente aanpak.

Bloesemremedies voor de mens: Aspen (Esp), Gentian (Gentiaan), Heather (Struikheide), Olive (Olijf) en Sclerantus (Hardbloem). Deze bloesems helpen om beter op eigen benen te staan. De wil om alles te beredeneren neemt af en het gevoel wordt belangrijker: het hart kan meer gaan spreken. Ze maken beter geaard en daardoor meer vastberaden, waardoor men zich meer kan openstellen naar anderen toe.

Mens

Voor de mens helpt Coelestien om geestelijke energie te bundelen en kracht te geven. Een stabiele partner kan dan zijn paard met gedachtekracht helpen beter te aarden en wakkerder te worden. Voor hemzelf werkt deze steen sterk harmoniserend op de ritmische systemen: het hart en de longen. Hierdoor worden het hoofd en de ledematen bevrijd van een te grote drang de eigen 'ik' uit te drukken in overdreven daadkracht. Er ontstaat een grotere harmonie tussen lichaam, ziel en geest: de rust neemt toe en er ontstaat een diep gevoel van tevredenheid. Vooral bij meisjes en jonge vrouwen neemt de faalangst af en wordt de drang zich te bewijzen minder. Voor mannen is de werking soms tegengesteld: met deze steen kunnen hoogmoed en arrogantie toenemen.

Bloesemremedie bij het paard: Clematis (Bosrank), Honeysuckle (Kamperfoelie), Sweet Chestnut (Tamme Kastanje) en Walnut (Walnoot). Deze sterk aardende bloesems helpen de mens de ogen te openen van de dingen om hem heen en daarvan te genieten. Er ontstaat innerlijke rust en balans waardoor er meer genoten kan worden van het samenzijn.



Gorse/Gaspeldoorn

Gaspeldoorn wordt tot tweeënhalve meter hoog en groeit op zandige, zure grond, op heidevelden of als randvegetatie. De bloei is van april tot en met juni, soms in de herfst. Deze plant heeft geen bladeren, maar wel kleine doorns in kransen rond de stengelknopen. Uit de knopen komen lange sterke stekels.

Paard

Het Gorse-paard heeft een zwaar verleden van verwaarlozing en meestal mishandeling. Dit dier heeft daarom geen levenslust meer en is geheel teruggetrokken in het eigen lichaam. De ogen liggen daardoor diep en er zijn kuilen boven de ogen. Het hoofd hangt laag en de oren staan niet rechtop. Veelal zijn deze paarden te mager met zichtbare ribben en uitstekende botten.

Dit paard heeft door zijn traumatische achtergrond zich van de wereld afgewend. Het kan zich in de groep alleen nog maar afzijdig houden en bevindt zich daar in de hoek waar altijd de klappen vallen.

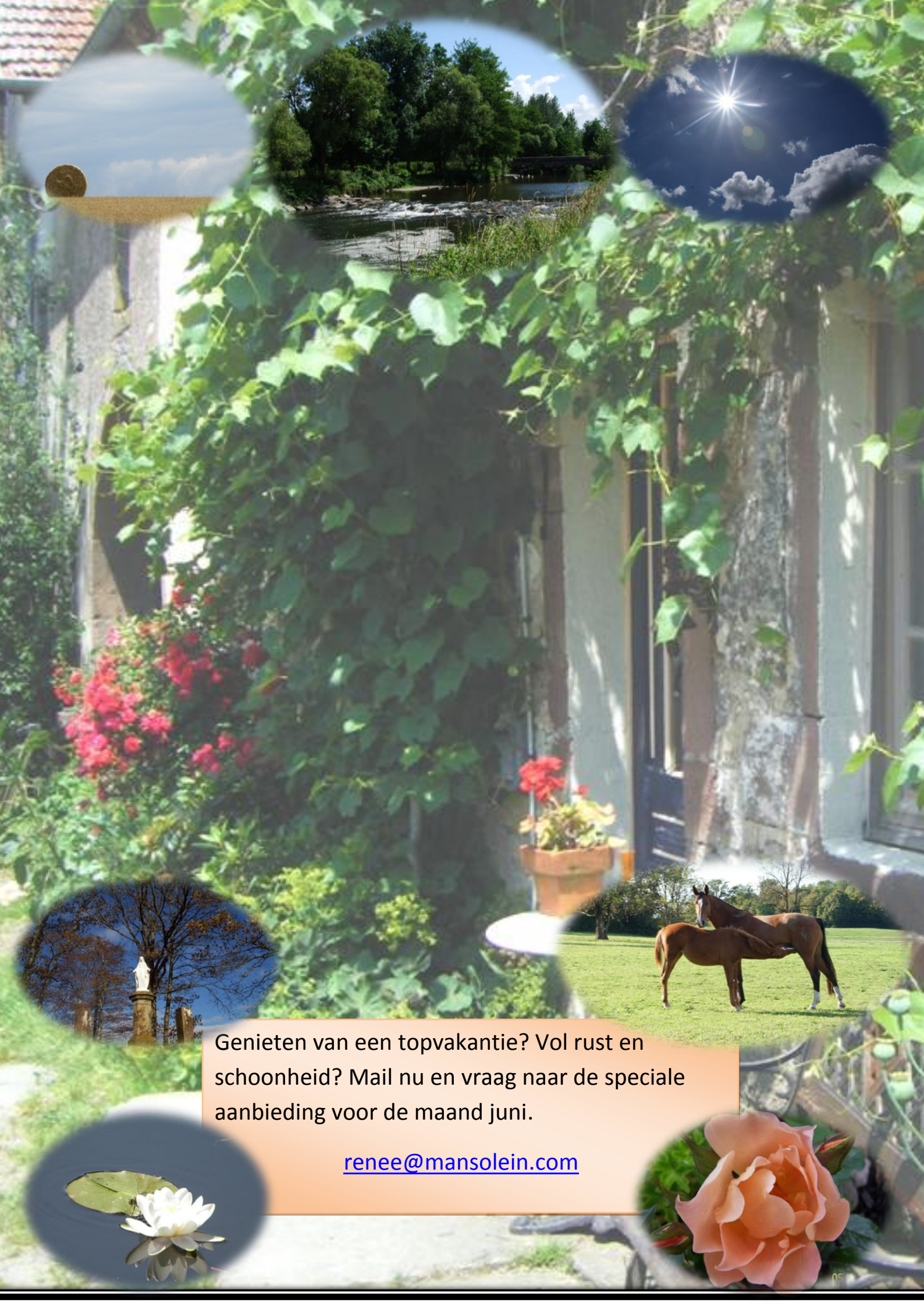
Naar de mens toe speelt het zelfde: de mishandelingen uit het verleden maken dat het dier nu geen enkel contact meer kan leggen. De inzet is er niet meer en de reacties zijn vlak en zonder enthousiasme. Hierdoor kan de relatie paard / mens nog dieper in het slop komen. Het beeld lijkt hopeloos met dit paard: het kan geen enkel lichtpuntje meer ervaren en sluit zich steeds verder af, ook al zijn de mishandelingen verleden tijd.

De werking van de Gorse bloesemremedie geeft dit paard weer een lichtpuntje. Hierdoor kan het gestimuleerd worden toch weer voorzichtig te proberen wat naar buiten te treden. Het krijgt meer gevoel van eigenwaarde en krijgt zelfs weer wat plezier in het leven.

De menspartner zal deze weg samen met het paard moeten gaan, stapje voor stapje en uiterst voorzichtig met veel liefde en geduld. Een steen die dit kan ondersteunen is in eerste plaats Toermalijn, vanwege de helende en rechtopgaande werking en de troost die daar vanuit gaat. Manganocalciet geeft het dier via de mens een anker om zich te kunnen/willen verbinden. Bergkristal kan dienst doen voor een meer verhelderende afstand om het paard ruimte te geven om op eigen tempo het contact aan te gaan.

Mens

Als dit beeld zich bij de mens voordoet, is professionele levensbegeleiding onontkoombaar. Ondersteuning met Toermalijn kan verzachtend werken, Chrysocolia kan helpen verzachting te vinden in vergeving en Sugeliet helpt om weer veiligheid in het eigen lichaam te vinden. Als een mens zo gekwetst is, kan het paard veel troost bieden, maar het moet wel beschermd worden, zodat het de pijn niet overneemt: Labradoriet kan daarbij helpen. Robijn in Zoïset helpt meer zelfstandigheid tegenover de mens te vinden en Smaragd kan helpen met de verwerking van datgene wat ongewild toch bij het dier binnen komt van het mensenverdriet.



Genieten van een topvakantie? Vol rust en
schoonheid? Mail nu en vraag naar de speciale
aanbieding voor de maand juni.

renee@mansolein.com

Geachte Lezer,

Hartelijk dank voor uw interesse in ons Mansolein's E- Magazine. Wij hopen dat u met net zoveel genoten heeft van deze editie als wij hebben gedaan met het maken ervan. Mocht u suggesties of opmerkingen hebben, we horen graag van u.

Tot de volgende aflevering!

Het mansolein Team



Colofon

Dit E-zine Mansolein is een gratis publicatie van Mansolein Haras Frankrijk.

Alle teksten en vormgeving vallen onder copyright van Mansolein. U bent helemaal vrij in het doorsturen van dit E-zine naar anderen, maar alleen in zijn geheel. Als u stukken er uit wilt gebruiken, foto's of tekst, mag dat alleen na schriftelijke toestemming van Mansolein Haras Frankrijk.

Uw reacties en vragen zijn altijd welkom op info@mansolein.com. Hier kunt u ook vragen om toegevoegd te worden aan de mailinglist. Ook op www.mansolein.com kunt zich aan- (en af-) melden.

